

IBERARCHIVOS PROGRAMA ADAI

INFORME DE EJECUCION

PROYECTO 168 / 2007

Restauración de *Una voz en la montaña*

El Archivo de Imágenes en Movimiento (AIM), solicitó fondos a la X Convocatoria de ADAI, con el propósito de restaurar el filme *Una Voz en la Montaña*. Este es una producción puertorriqueña realizada en 1952 por la División de Educación de la Comunidad (DIVEDCO).

En la propuesta original a ADAI se solicitaron 5.000 euros para el pago por los servicios de restauración. En la reunión del Comité Intergubernamental, celebrada en Buenos Aires, Argentina en 2008, cuando se le aprobaron los fondos, se le asignaron 3.787 euros adicionales para difusión. La cifra aprobada sumó un total de 8.787 euros.

A partir del 6 de octubre de 2008, con la renuncia de la dirección a cargo del Archivo General de Puerto Rico, comenzaron una serie de cambios, que se dieron simultáneamente con cambios ocurridos en el Instituto de Cultura Puertorriqueña. Esto provocó la deceleración de todas las gestiones, y, el quebranto de continuidad de los procesos.

El 15 de octubre de 2008 el Instituto de Cultura Puertorriqueña nombró una Directora Interina al Archivo General, la Sra. Josefina Gómez de Hillyer.

El 28 de enero de 2009 se recibió el comunicado de la Secretaría Técnica de Iberarchivos - Programa ADAI notificando que había dado la orden a la Tesorería de la Asociación Latinoamericana de Archivos (ALA) para que pagara de la subvención para el proyecto.

El 4 de febrero también se recibió la notificación del entonces tesorero de ALA - Juan Manuel Martínez Rivera – en la que informó que había enviado la solicitud al BBVA de Madrid, para que realizara la transferencia de los fondos.

En febrero de 2009, el Instituto de Cultura Puertorriqueña sustituyó a la Directora Interina por un nuevo Director, el Sr. José A. Flores Rivera, que anteriormente había sido el Supervisor de Archiveros.

El 25 de marzo de 2009 se nos notificó que el Instituto de Cultura Puertorriqueña recibió por transferencia los fondos asignados al proyecto: al cambio, un total de \$10,859.72 dólares.

El nuevo Director del AGPR solicitó la creación de la cuenta especial para el proyecto el mismo día que se recibieron los fondos. Y solicitó la contratación de la compañía Luna Films, Inc. para realizar los trabajos. Comenzó el proyecto con el envío del filme a la filмотeca de la Universidad Autónoma de México (UNAM) que cuenta con los

medios para hacer trabajo de restauración. Realizada la primera parte de los servicios por Luna Films Inc. presentó factura dividida en dos partes. La primera factura de \$4,987.50 dólares en diciembre de 2009 y luego, presentó la segunda factura de \$5,088.50 el 28 de junio de 2010.

Antes de redactar este informe, me comuniqué con la Sra. Marisel Flores persona contacto, coordinadora y responsable del desarrollo de este proyecto. Le solicité la conclusión de sus gestiones, por lo que me indicó que no había redactado el informe pues estaba en espera de que le hicieran la entrega de las copias del filme restaurado para incluirlo con la factura en el mismo.

A su vez la directora del AGPR me solicitó la preparación de este informe que someto a su consideración, el cual excluye la factura y la reproducción de la película en formato DVD con su caja. Por lo que nos comprometemos a enviarlos más adelante, o sea, cuando se nos entregue el producto final. Para efectos de este informe incluyo una copia de la película restaurada en formato DVD como evidencia del trabajo realizado.

Con este informe se adjuntan los documentos que evidencian los trámites realizados, y que son copia fiel y exacta de los originales:

- 1- Informe económico
- 2- Aviso de crédito - transferencia de fondos recibida
- 3- Nueva cuenta para proyecto: ADAI 2007/168
- 4- Solicitud para contratar - Instituto de Cultura Puertorriqueña

- 5- Registro de contrato - Instituto de Cultura Puertorriqueña
- 6- Contrato #2010-000134
- 7- Factura 4712
- 8- Factura 4802
- 9- DVD del filme restaurado

Informe preparado por:



Leida J. Santiago Rodríguez
Especialista en Asuntos Culturales
Archivo General de Puerto Rico
Instituto de Cultura Puertorriqueña